

INTRODUCCIÓN

Su teléfono con Identificador de Llamadas almacena y muestra información específica, provista por su empresa de teléfonos local, si se encuentra suscrito al servicio de identificación de llamadas o a un servicio similar.

Su teléfono con Identificador de llamadas le permite:

- 1 Identificar a la persona que llama antes de contestar el teléfono.
- 2 Ver la hora y la fecha de cada llamada entrante.
- 3 Grabar hasta 32 mensajes del Identificador de Llamadas en secuencia (8 dígitos).

BREVE GLOSARIO DE LA TERMINOLOGÍA UTILIZADA EN ESTE MANUAL

Interruptor para colgar. La parte del teléfono que se levanta para activar la línea telefónica cuando se toma el microteléfono de la base.

Descolgado. Término utilizado para describir que el teléfono está activado cuando el microteléfono está fuera de la base o cuando se pulsa el botón SPEAKER.

Colgado. Término utilizado para describir que el teléfono está inactivo.

ANTES DE COMENZAR

LISTA DE PARTES

Asegúrese de que su embalaje contenga los siguientes artículos.



Unidad base



Microteléfono



Cable del microteléfono



Cable de línea telefónica

REQUISITOS DE TOMA TELEFÓNICO

Necesitará un toma telefónico modular tipo RJ11C, que es tipo más común de toma telefónico y que deberá ser similar al que se muestra en la imagen. Si no posee un toma modular, comuníquese con su empresa de teléfonos local para averiguar cómo instalar uno.

Placa para pared

Toma modular de línea telefónica



INFORMACIÓN IMPORTANTE ACERCA DE LA INSTALACIÓN

PRECAUCIÓN: Desconecte el cable de teléfono del toma de la pared antes de instalar o reemplazar la batería.

- No instale el cableado telefónico durante una tormenta eléctrica.
- No toque los cables o las terminales telefónicas que no están aislados a menos que la línea telefónica esté desconectada de la interfaz de la red.
- Tenga cuidado al instalar o modificar las líneas telefónicas.
- No instale los tomas telefónicos en lugares húmedos a menos que dicho toma esté diseñado específicamente para lugares húmedos.
- Desconecte temporariamente cualquier equipo conectado a dicho teléfono, tal como un fax, otros teléfonos o un módem.

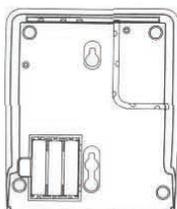
INSTALAR Y REEMPLAZAR LAS PILAS

Su teléfono con Identificador de Llamadas utiliza 3 pilas tamaño AA para recibir y almacenar los registros del Identificador de Llamadas y para almacenar los números que utiliza para marcado desde la memoria, marcado por pulsos y rellamada.

IMPORTANTE: Tendrá aproximadamente 90 segundos para reemplazar las pilas antes de que se pierdan las memorias almacenadas. Por favor, lea las instrucciones antes de reemplazar las pilas y tener las pilas listas para ser instaladas.

IMPORTANTE: Si no utilizará el teléfono durante más de 30 días, retire las pilas ya que éstas pueden tener pérdidas y dañar la unidad.

1. Si el cable de línea está conectado, desconéctelo de la unidad base.
2. Gire el teléfono con cuidado, presione la traba de la tapa que se encuentra en la parte inferior de la unidad y abra la tapa de las pilas.
3. Inserte 3 pilas alcalinas tamaño AA según se muestra en el diagrama que figura en el compartimiento de las pilas.



4. Cierre la tapa de las pilas.
5. Conecte el cable de línea telefónica.

INSTALAR EL TELÉFONO

Deberá colocar el teléfono sobre una superficie nivelada, tal como un escritorio o una mesada o puede colocarlo en la pared.

CONECTAR EL MICROTÉLFONO

1. Conecte un extremo del cable espiralado del microteléfono en el toma del microteléfono.
2. Enchufe el otro extremo del cable espiralado del microteléfono en el toma de la base.
3. Coloque el microteléfono en la base.

CONECTAR LA LÍNEA TELEFÓNICA

1. Conecte un extremo del cable de línea telefónica en el toma que está en la parte posterior de la base.
2. Conecte el otro extremo en el toma telefónico de la pared.

NOTA: La unidad está correctamente instalada si toma el microteléfono y oye el tono de marcado. Si no es así, verifique los pasos de instalación.



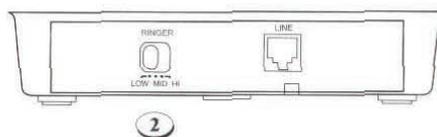
INSTALACIÓN EN PARED

Puede colocar el teléfono en una placa para pared (no incluida).

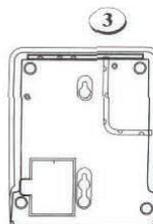
1. Ajuste la pieza para pared de la base para anexas la pieza para la instalación en la pared.



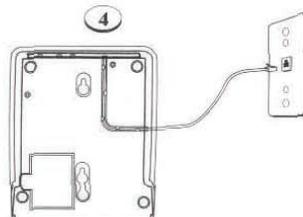
2. Coloque el interruptor RINGER VOLUME (volumen del timbre) en el nivel deseado. El nivel predeterminado es HI (Alto).



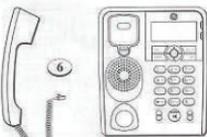
3. Enchufe el cable telefónico en el toma del teléfono que está en la parte posterior de la unidad.



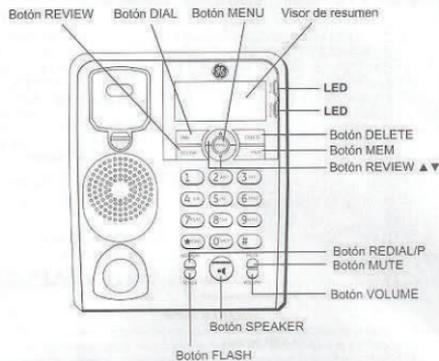
4. Conecte el cable telefónico en el toma modular de la pared.



5. Coloque la base en la placa para pared.
6. Enchufe el cable del microteléfono en el microteléfono y en la unidad y luego cuelgue el teléfono.



MENÚ DE OPCIONES



INSTALACIÓN IMPORTANTE

1. Para ingresar al menú, pulse el botón MENU. Se mostrará la opción SET DATE CL.
2. Aquí, puede pulsar cualquiera de los botones de las flechas para explorar las siete pantallas del menú.
SET DATE CL
SET FLASH
SET TONE / PULSE
SET LOCAL CODE
SET OUT CODE
SET LCD CON
SET LOCK

Tiene 1 minutos después de pulsar cualquier botón antes de que la unidad regrese a la pantalla de resumen.

CONFIGURAR FECHA / HORA

Esta función ajusta la fecha / hora del Identificador de Llamadas.

1. Para ingresar al menú de opciones, pulse el botón MENU y se mostrará SET DATE CL en el visor.
2. Pulse el botón MENU para mostrar el año actual.
3. Pulse los botones del 0 al 9 para cambiar el año actual.
4. Cuando parpadee el número deseado, pulse el botón MENU para configurar el mes.
5. Repita los pasos 3 y 4 para configurar la fecha. La hora y los minutos.
6. Pulse el botón MENU otra vez para guardar el valor ingresado.

CONFIGURAR EL TIEMPO DE FLASH

Esta función le permite configurar el tiempo de flash (600ms, 300ms, 100ms). La configuración predeterminada es 600ms.

1. Pulse el botón MENU y se mostrará SET DATE CL en el visor.
2. Pulse los botones ▲ o ▼ hasta que se muestre SET FLASH.
3. Pulse el botón MENU para mostrar la configuración actual del tiempo de flash.
4. Pulse los botones ▲ o ▼ para cambiar el tiempo de flash.
5. Pulse el botón MENU otra vez para guardar la configuración del tiempo de flash.

CONFIGURAR TONO / PULSO

Esta función le permite configurar marcado por pulsos o marcado por tonos.

1. Pulse el botón MENU y luego pulse los botones ▲ o ▼ hasta que se muestre SET TONE PULSE.
2. Pulse el botón MENU para mostrar el modo actual de marcado.
3. Pulse los botones ▲ o ▼ para seleccionar marcado por tonos o marcado por pulsos.
4. Pulse el botón MENU otra vez para guardar la configuración del modo de marcado.

CONFIGURAR CÓDIGO LOCAL

1. Pulse el botón MENU y luego pulse los botones ▲ o ▼ hasta que se muestre SET LOCAL CODE.
2. Pulse el botón MENU para mostrar el código local actual.
3. Pulse los botones del 0 al 9 para ingresar el código local.
4. Pulse el botón MENU otra vez para guardar el código local.

CONFIGURAR CÓDIGO SALIENTE

1. Pulse el botón MENU y luego pulse el botón ▲ o ▼ hasta que se muestre la opción CONF CÓD SAL.
2. Pulse el botón MENU para mostrar el código saliente actual.
3. Pulse los botones del 0 al 9 para ingresar el código.
4. Pulse el botón MENU otra vez para guardar el código.

CONFIGURAR CONTRASTE DEL VISOR LCD

Este ajuste le permite configurar el contraste y el ángulo de visión del visor.

1. Pulse el botón MENU y luego pulse el botón ▲ o ▼ hasta que se muestre la opción CONF CON LCD.
2. Pulse el botón MENU otra vez para mostrar la configuración actual de contraste. Hay 5 niveles de contraste y el predeterminado es 3.
3. Pulse los botones ▲ o ▼ para disminuir o aumentar el contraste.
4. Pulse el botón MENU otra vez para guardar la configuración de contraste del visor LCD.

CONFIGURAR BLOQUEO

Ingrese a la opción de bloqueo y el visor LCD mostrará BLOQUEAR y luego pulse el Botón MENU para mostrar PIN ----. Si el usuario ingresa un PIN incorrecto, el sistema le solicitará que ingrese el PIN nuevamente y mostrará PIN ----. Cuando ingresa el PIN correcto, el sistema mostrará BLOQUEO DESACT; la configuración predeterminada es DESACTIVADO. Pulse el botón REVIEW ▲ o ▼ y el visor mostrará BLOQUEO ACT. Pulse el botón MENU para mostrar BLOQUEAR - el usuario puede ingresar el prefijo para bloquear. Por ejemplo, para bloquear el prefijo 0, ingrese 0 y luego no se podrá marcar ningún número de teléfono que comience con 0. Pulse el botón MENU otra vez para mostrar PINRE ----, el usuario puede ingresar una nueva contraseña de 4 dígitos y luego pulse el botón MENU para confirmar, y salir. (El número de PIN predeterminado es 6666)

SALIR DEL MENÚ DE OPCIONES

Puede salir de la opción actual descolgando el teléfono o pulsando el botón SPEAKER.

INFORMACIÓN BÁSICA ACERCA DEL ALTAVOZ

UBICACIÓN

Su teléfono posee un altavoz para que sea más fácil y conveniente de usar durante una conversación telefónica. En cualquier momento durante una conversación, puede tomar el micrófono para dejar de utilizar el altavoz. Del mismo modo, cuando está utilizando un altavoz, puede pulsar el botón SPEAKER y colocar el micrófono en la base para utilizar el altavoz.

Para obtener un buen rendimiento de su altavoz, evite lo siguiente:

- Áreas con mucho ruido de fondo. (El micrófono puede captar esos sonidos y evitar que el altavoz entre en modo receptor cuando usted termina de hablar.)
- Superficies afectadas por vibración.
- Áreas retiradas tales como una esquina, debajo de una alacena o cerca de un armario que pueden generar efecto de eco.

USAR EL ALTAVOZ

Preste atención a las siguientes pautas al utilizar el altavoz.

- El altavoz funciona en forma similar a un radió de dos vías en el que solo puede hablar o escuchar.
- Permanezca razonablemente cerca del teléfono para que la otra persona puede oírlo claramente.
- Puede ajustar el volumen del altavoz pulsando el botón de volumen continuamente.
- El luz del indicador del altavoz se encenderá cuando esté utilizando el altavoz.

NOTA: Deberá instalar las pilas para que funcione el altavoz.

OPERACIÓN

RECIBIR LLAMADAS

Esta unidad recibe y muestra información transmitida por su empresa de teléfonos local. La información puede incluir el número de teléfono. La unidad puede almacenar hasta 48 llamadas para una revisión posterior. Cuando la memoria está llena, la llamada más antigua será eliminada. Se mostrará NEW en el visor para las llamadas recibidas que no se han revisado.

REVISAR LOS REGISTROS DE LLAMADAS

- Cuando se muestra el indicador NEW, usted ha recibido nuevas llamadas entrantes. Pulse el botón ▲ o ▼ para revisar las llamadas almacenadas. Después de revisar los nuevos registros, el indicador se apagará.
- Cuando llegue al final del registro de llamadas, el visor mostrará -END-
- Puede salir de la revisión del Identificador de Llamadas pulsando el botón R.

ELIMINAR REGISTROS DE LLAMADAS

ELIMINAR UNA LLAMADA INDIVIDUAL

Cuando revisa las llamadas, puede eliminar una llamada individual pulsando el botón DELETE una vez. Se borrarán los contenidos del visor y los registros restantes del identificador de Llamadas se reenumerarán.

ELIMINAR TODAS LAS LLAMADAS

1. Cuando revisa las llamadas, puede eliminar todas las llamadas pulsando y manteniendo pulsado el botón DELETE por más de 3 segundos. Se mostrará DEL ALL? en el visor.
2. Pulse el botón DELETE otra vez para confirmar.

INFORMACIÓN BÁSICA DEL TELÉFONO

RECIBIR UNA LLAMADA

1. Tome el micrófono o pulse el botón SPEAKER para contestar la llamada.
2. Vuelva a colocar el micrófono en la base o pulse el botón SPEAKER para colgar.

REALIZAR UNA LLAMADA

1. Tome el micrófono o pulse el botón SPEAKER. Espere el tono de marcado.
2. Marque el número de teléfono al que desea llamar.
3. Vuelva a colocar el micrófono en la base o pulse el botón SPEAKER para colgar.

VOLUMEN

Puede ajustar el volumen del altavoz de manera independiente pulsando el botón VOLUME. El nivel de volumen se puede guardar en la memoria.

RELLAMAR (REGISTRO DE LLAMADAS SALIENTES)

Con el teléfono colgado:

Puede pulsar el botón REDIAL/P para revisar el último número marcado.

Tome el micrófono o pulse el botón SPEAKER para marcar el número de una llamada saliente.

Con el teléfono descolgado:

Puede pulsar el botón REDIAL/P para rellamar al último número marcado.

Si pulsa el botón REDIAL/P después de que se han marcado los dígitos, interrumpirá la línea por un segundo y luego rellamará al último número marcado.

MARCADO POR TONOS TEMPORARIO

Si usted posee servicio por pulsos (relativo) y desea acceder a los servicios de llamadas del cliente (como banca telefónica y servicios de larga distancia) que requieren marcado por tonos, puede utilizar esta función para cambiar temporariamente de pulsos a tonos.

Después de marcar el número de teléfono y conectarse con el servicio de llamadas del cliente.

1. Pulse el botón TONE (*)
2. Cuando cuelgue, el teléfono regresará automáticamente al modo de marcado por pulsos.

MARCADO PREVIO

1. Con el micrófono en la base, ingrese el número de teléfono al que desea llamar (máximo 32 dígitos) o revise el registro del identificador de llamadas. El número de teléfono se mostrará en el visor.

2. Tome el micrófono o pulse el botón SPEAKER y el número se marcará automáticamente.

NOTA: utilice el botón DELETE para borrar un número ingresado incorrectamente.

ALMACENAR NÚMEROS EN LA MEMORIA

Puede almacenar un número de hasta 16 dígitos en diez memorias indirectas [1]...[0].

Con el teléfono colgado, ingrese un número de hasta 16 dígitos, pulse y mantenga pulsado el botón MEM por 3 segundos hasta que el visor muestre SAVE -. Luego, ingrese la ubicación en la memoria [1]...[0].

Nota: Si almacena un nuevo número en una ubicación de la memoria, éste reemplazará el número original.

MARCAR UN NÚMERO DESDE LA MEMORIA

Memoria indirecta:

Con el teléfono colgado:

1. Pulse el botón MEM.
2. Pulse [1]...[0] para seleccionar la ubicación en la memoria.
3. Tome el micrófono o pulse el botón SPEAKER para marcar el número.

Con el teléfono descolgado:

1. Pulse el botón MEM.
2. Pulse [1]...[0] para seleccionar la ubicación en la memoria y el número se marcará directamente.

SILENCIAR EL MICRÓFONO MANOS LIBRES / MICRÓTELEFONO

Puede pulsar el botón MUTE para silenciar el micrófono durante la conversación.

Puede pulsar el botón MUTE otra vez para desactivar la función de silencio.

INDICADOR VISUAL DE MENSAJE EN ESPERA

Cuando conecta su teléfono a una PABX (Central Automática Privada Conectada a la Red Pública), el indicador VMWI (mensaje en espera) parpadeará si hay un mensaje en el sistema de correo de voz centralizado. Deberá contactarse con el proveedor del servicio para más detalles.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	SOLUCIÓN
No hay tono de marcado	<ul style="list-style-type: none">• Verifique todo el cableado para asegurarse de que todas las conexiones están seguras y no están dañadas.• Verifique el interruptor para colgar. ¿Se levanta por completo cuando toma el micrófono de la base?
No se muestra nada en el visor	<ul style="list-style-type: none">• Reemplace las pilas.• Verifique que la instalación de las pilas sea correcta.
No se muestra información después de que suena el teléfono	<ul style="list-style-type: none">• ¿Está suscrito al servicio de Identificador de Llamadas de su empresa de teléfonos locales?• Asegúrese de esperar hasta después del segundo timbre para contestar el teléfono.
El teléfono marca por pulsos en un servicio por tonos	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que el T/P DIAL MODE esté configurado en TONE DIAL
El teléfono no funciona con servicios por pulsos	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que el T/P DIAL MODE esté configurado en PULSE DIAL
El teléfono no suena	<ul style="list-style-type: none">• Es posible que tenga muchas extensiones en su línea. Pruebe desenchufando algunos teléfonos.• Verifique el tono de marcado. Consulte la Solución de Problemas para "No hay tono de marcado"
El volumen de la voz saliente y entrante está bajo	<ul style="list-style-type: none">• ¿Hay otros teléfonos descolgados al mismo tiempo? Si es así, es una condición normal ya que el volumen disminuye cuando teléfonos adicionales se utilizan al mismo tiempo.• Verifique el volumen del receptor del micrófono o del altavoz.

CUIDADO GENERAL DEL PRODUCTO

Para mantener su teléfono en buen estado y en correcto funcionamiento, siga estas pautas:

- NO coloque el teléfono cerca de dispositivos de calor o equipos que generen ruido eléctrico (por ejemplo, motores o lámparas fluorescentes).
- NO exponga a luz solar directamente o a humedad.
- NO arroje ni trate bruscamente al teléfono.
- Limpie con un paño suave.
- NO utilice agentes de limpieza fuertes o polvos abrasivos ya que podría dañar el acabado.
- Guarde el embalaje original en caso de que necesite transportar el teléfono en el futuro.



El equipo usado deberá eliminarse de acuerdo con las regulaciones de protección del medio ambiente actuales. Deberá regresar la unidad al vendedor o eliminarla en un centro de reciclado aprobado.